

Titulares

1. JUSTICIA Y CONSTRUCCIÓN DE PAZ

- Se celebran conversaciones de paz entre el Gobierno Federal de Transición y la facción moderada de la Alianza para la Reliberación de Somalia en Djibouti bajo la facilitación de Naciones Unidas.
- Un comunicado supuestamente procedente del líder del grupo armado de oposición LRA, Joseph Kony, decreta la disolución del actual equipo negociador en las conversaciones de Juba.

2. JUSTICIA INTERNACIONAL: CORTE PENAL INTERNACIONAL (CPI)

- Un menor ex soldado congolés declara ante la CPI. Se trata del primer testigo que comparece en el juicio al ex señor de la guerra Thomas Lubanga.
- La Autoridad Palestina reconoce la jurisdicción de la CPI, lo que permitiría emprender una investigación sobre los posibles crímenes de guerra cometidos en Gaza.
- La CPI anuncia que el próximo 4 de marzo hará pública su decisión sobre la orden de arresto que se le ha solicitado contra el presidente sudanés Omar al-Bashir.

3. TRIBUNALES PENALES INTERNACIONALES *AD HOC*

- El TPIY deja en libertad al ex presidente de Serbia, Milan Milutinovic, tras declararlo inocente de los cargos de crímenes de guerra en Kosovo que se le imputaban.
- El TPIR condena a Emmanuel Rukundo, ex capellán de las Fuerzas Armadas de Rwanda, a 25 años de prisión por genocidio y crímenes contra la humanidad.
- El TPIR confirma la condena a cadena perpetua de François Karera. Karera, que fue gobernador de Kigali Rural durante el genocidio perpetrado en 1994 contra los tutsis.
- El fiscal del Tribunal Especial para Sierra Leona, informa que la escasez de fondos podría obligar a dejar en libertad al ex presidente liberiano Charles Taylor.

4. TRIBUNALES PENALES MIXTOS, HÍBRIDOS O INTERNACIONALIZADOS

- Las Cámaras Extraordinarias en las Cortes de Camboya inician el juicio por genocidio al jefe de la cámara de torturas de los jemeres rojos, Kaing Guev Eav, alias Duch.

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

- El Tribunal Especial de la ONU para el Líbano se pondrá en funcionamiento a partir del día 1 de marzo

5. JUSTICIA ORDINARIA Y SISTEMAS TRADICIONALES DE JUSTICIA

- Un tribunal de Kigali condena a la ex ministra de justicia a cadena perpetua por incitación a la violencia en el genocidio de Rwanda.
- Un juez de la Sala Penal de la Audiencia Nacional de España ordena el juicio a los responsables del asesinato de seis sacerdotes jesuitas en noviembre de 1989 en El Salvador.
- El hijo de Charles Taylor es condenado a 97 años de cárcel en los EEUU por torturas cometidas en Liberia.

6. LEYES DE AMNISTÍA

7. COMISIONES DE LA VERDAD Y OTRAS COMISIONES

- La presidenta de Liberia pide disculpas a la nación por el apoyo que en su momento ofreció a Charles Taylor.
- El presidente del Comité Judicial del Senado insta a la creación de una comisión de la verdad para investigar las acciones de la administración Bush.

8. REPARACIONES

- El Programa Nacional de Compensación de Guatemala, anuncia la intención del Gobierno de desclasificar los documentos que describen las violaciones de derechos humanos cometidas por los militares durante la guerra civil. (RE) *Jurist*, 02/02/09

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

1. JUSTICIA Y CONSTRUCCIÓN DE PAZ

África

ÁFRICA OCCIDENTAL: El último informe del secretario general de la ONU sobre la región y la labor de la Oficina de Naciones Unidas para África Occidental, UNOWA, subraya la necesidad de fortalecer la capacidad de la organización en la prevención de conflictos y la construcción de paz, además de ampliar su rol en la lucha contra el narcotráfico en la región, en coordinación con ECOWAS y la UNDOC. Igualmente, señala que aunque los esfuerzos por conservar la paz y la estabilidad han dado sus frutos, la región necesita una aproximación conjunta y coordinada de todos los actores para hacer frente a la inseguridad alimentaria y a los efectos de la crisis económica. El representante especial del secretario general de la ONU para la región, Said Djinnit, ha señalado el desempleo juvenil, la corrupción y la crisis alimentaria como los principales retos de la UNOWA, destacando que continua sin darse una respuesta adecuada a las causas principales de los conflictos armados que asolaron la región. A pesar de los avances logrados en democratización, según Djinnit, los recientes golpes de Estado en Mauritania y Guinea han significado un paso atrás y podrían tener un efecto dominó en la zona. (JCP) UN, 19 y 21/01/09

CONGO, RD: El representante de la ONU en la República Democrática del Congo (RDC) apela al principal grupo rebelde implicado en el conflicto a poner fin a la rebelión y a iniciar un proceso de paz, después del arresto de su líder, el general Laurent Nkunda. La lucha entre la milicia mayormente tutsi de Nkunda, el *National Congress in Defense of the People (CNDP)* y las fuerzas congoleñas, han ocasionado el desarraigo de aproximadamente 250.000 personas desde agosto del 2008, además de las 800.000 que ya se encuentran desplazadas en la región, principalmente en la provincia de Kivu, con frontera en Rwanda y en Uganda. Los gobiernos de la RDC y de Rwanda han estado implicados en operaciones militares conjuntas al este de la RDC contra las *Democratic Forces for the Liberation of Rwanda (FDLR)*, un grupo hutu que se encuentra en la RDC desde el genocidio de 1994. (JCP), 23/01/09

Olusegun Obasanjo enviado especial del secretario general de la ONU a la región de los grandes lagos, informa que las tensiones entre la República Democrática del Congo (RDC) y Rwanda empiezan a aliviarse a medida que avanzan las conversaciones de paz entre el Gobierno de la RDC, auspiciadas por la ONU y el grupo tutsi *National Congress in Defense of the People (CNDP)*. Obasanjo señala que la cooperación entre la RDC y Rwanda han mejorado a pesar de que, como recuerda, en noviembre del 2008 las relaciones entre Kinshasa y Kigali se habían deteriorado considerablemente. Asimismo, destaca que ambos países han acordado un plan militar para ejercer presión sobre las *Democratic Forces for the Liberation of Rwanda (FDLR)*, implicadas en los enfrentamientos que tienen lugar al norte de Kivu donde el ejército nacional, las FARDC, el CNDP y otros grupos rebeldes, tales como los Mai-Mai han librado enfrentamientos formando alianzas. (JCP) UN, 15/01/09

Las conversaciones directas entre el grupo armado CNDP liderado por Laurent Nkunda y el Gobierno congolés se reanudan el 7 de enero bajo la mediación de Benjamin Mkapa, ex presidente tanzano y representante de la UA para el conflicto junto al representante de la ONU, Olusegun Obasanjo (que es el líder mediador y se encuentra ausente), que ha exhortado a las partes a acordar un cese de

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

hostilidades. Este reinicio de las conversaciones ha sido conseguido tras las continuas demandas de Naciones Unidas. Las dos primeras sesiones de las conversaciones de paz fueron suspendidas el 20 de diciembre sin que fuera adoptada ninguna declaración común de cese de hostilidades. Mkapa ha destacado que esta tercera sesión debería examinar la posibilidad de celebrar una cumbre regional de los jefes de Estado sobre el conflicto antes de mediados de enero para informar a los líderes de la región sobre la evolución de las negociaciones. (*JCP*) *AFP en Jeune Afrique*, 05 y 06/01/09; *Reuters*, 07/01/09; *Xinhua en Jeune Afrique*, 08/01/09

Se celebra en Nairobi, Kenya, la tercera ronda de negociaciones entre el Gobierno de la República Democrática del Congo (RDC) y el *National Congress in Defense of the People* (CNDP) en la que actúan como facilitadores el ex presidente nigeriano, Olusegun Obasanjo, y el representante de la Unión Africana y de la Conferencia Internacional sobre los Grandes Lagos, Benjamin Mkapa. La reunión tiene por objeto alcanzar un acuerdo sobre el cese formal de hostilidades para aliviar el sufrimiento humano que sigue afectando a los habitantes de la zona. (*JCP*), 07/01/09

El enviado especial de la ONU para el proceso de paz entre RD Congo y el CNDP, el ex presidente nigeriano Olusegun Obasanjo, anuncia que las conversaciones que tienen lugar en Nairobi están avanzando lentamente, aunque hay otros elementos que sí han progresado en los últimos meses, como es la relación entre RD Congo y Rwanda, que ha mejorado ostensiblemente tras alcanzar el acuerdo por el que las tropas rwandés colaborarán con las congoleñas para forzar el desarme del grupo armado de oposición hutu rwandés FDLR. En Nairobi, la tercera sesión de las conversaciones de paz se ha pospuesto hasta el 25 de enero por parte del coordinador de la UA para el proceso, Benjamin Mkapa. (*JCP*) *Reuters*, 15/01/09; *UN*, 12 y 15/01/09

SOMALIA: Se celebran conversaciones de paz entre el Gobierno Federal de Transición (GFT) y la facción moderada de la Alianza para la Reliberación de Somalia (ARS) en Djibouti bajo la facilitación de Naciones Unidas, que está intentando conformar un gobierno en el que participen todas las partes. En paralelo, el primer ministro Nur Hassan Hussein ha anunciado su disposición a ocupar el puesto de presidente del GFT. (*JCP*) *BBC*, 15/01/09

La UA critica la cobertura negativa sobre Somalia que hacen los medios de comunicación, afirmando que la retirada de las tropas etíopes es un importante paso hacia el logro de la paz y la estabilidad del país, aunque se ha informado de la cuestión como un hecho negativo. La UA ha destacado que los hechos positivos en Somalia siempre son infravalorados, mientras se pone especial énfasis en los hechos negativos. (*JCP*) *Reuters*, 16/01/09

SUDÁN: Ban Ki-moon, secretario general de la ONU da la bienvenida al acuerdo entre el Gobierno de Sudán y el Movimiento por la Justicia y la Igualdad, firmado este martes en Doha con el objetivo de resolver el conflicto en Darfur. El acuerdo cuenta con el respaldo del gobierno de Qatar y del mediador principal adjunto de la Unión Africana y de la ONU, Djibrill Bassole, quien ha declarado que el documento representa un paso muy positivo en los esfuerzos por negociar una solución pacífica a este conflicto tan prolongado. Ban Ki-moon, por su parte, ha instado al Gobierno de Sudán y al Movimiento por la Justicia y la Igualdad a que avancen lo más expeditivamente posible hacia un cese de hostilidades y hacia un acuerdo detallado en el marco de conversaciones amplias e inclusivas. Ban subraya que mientras las partes no renuncien a las hostilidades, la situación en Darfur no va a poder mejorar y reitera la determinación de la ONU de continuar mediando, apoyando el mantenimiento de

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

la paz y el trabajo humanitario de forma imparcial y de respaldar los esfuerzos de las partes por alcanzar una solución política al conflicto. (JCP) UN, 17/02/09

La ONU destaca los avances logrados por las partes que firmaron el Acuerdo de Paz del 2005 que puso fin a la guerra civil de Sudán e insta a las mismas a redoblar esfuerzos para alcanzar objetivos tales como la celebración de elecciones y la demarcación de fronteras. En una declaración emitida por la Misión de la ONU en Sudán (UNMIS, en sus siglas en inglés), la Misión destaca el hecho de que se haya mantenido el alto al fuego y recuerda que el proceso requiere un esfuerzo redoblado por parte de los implicados y de la comunidad internacional. (JCP) UN, 09/01/09

Diversos informes destacan la fragilidad del acuerdo de paz que puso fin al conflicto norte-sur en Sudán cuatro años después de su firma. La organización Chatham House señala en *Against the gathering storm: securing Sudan's Comprehensive Peace Agreement* que los retrasos en la temática determinante del acuerdo de paz como la demarcación fronteriza, el proceso de desarme, la reintegración de excombatientes y la publicación del censo electoral, unidos a que los recursos económicos del norte y del sur se están empleando en financiar la ampliación de los respectivos Ejércitos (SAF y SPLA respectivamente), ponen en entredicho la futura estabilidad del país. Dicho informe señala a Kordofán Meridional como un polvorín que de no tomarse las medidas adecuadas podría explotar convirtiéndose en un segundo Darfur y arrastrando al conjunto del país de nuevo a la guerra civil. Por su parte *Refugees International* ha advertido en un informe que la refutación de los resultados del censo de población, elaborado en 2008, y los retos logísticos que suponen la celebración de las elecciones en julio amenazan con hacer descarrilar el proceso de paz. Por su parte, Naciones Unidas ha celebrado los logros alcanzados por el Gobierno de unidad nacional hasta el momento pero ha pedido a las partes que redoblen sus esfuerzos para lograr que se celebren las elecciones en 2009 y que se de una pronta solución a la demarcación de la frontera, así como la puesta en marcha del programa de DDR. (JCP) UN, Reuters, 09/01/09

UGANDA (NORTE): Un comunicado supuestamente procedente del líder del grupo armado de oposición LRA, Joseph Kony, decreta la disolución del actual equipo negociador en las conversaciones de Juba encabezado por David Nyekorach Matsanga. La razón para esta decisión, de acuerdo con el texto, es la de alcanzar un final pacífico del conflicto en el norte de Uganda. El comunicado establece que junto a Matsanga también debe dejar su cargo Justin Labeja, que es el vicepresidente de la delegación en las conversaciones de paz y confidente de Joseph Kony. No obstante, Matsanga ha afirmado que esta declaración no procede de Kony ya que recientemente se habían comunicado y le había confirmado que estaba satisfecho con su trabajo. Matsanga sostiene que el comunicado provendría de un sector del grupo que no quiere que los no acholi tengan proximidad al líder del grupo, ya que Matsanga es de la etnia mugisu, del este de Uganda. Estas declaraciones se han producido tras su regreso de Maputo, donde se ha entrevistado con el enviado especial del secretario general de la ONU para el proceso de paz en el norte de Uganda, Joaquim Chissano. (JCP) *Sudan Tribune*, 10/01/09; *Monitor*, 13/01/09

Europa

GRECIA – CHIPRE: Continúan las conversaciones auspiciadas por la ONU entre líderes greco y turco chipriotas que tienen por objeto reunificar esta isla del Mediterráneo. Las mismas se centran en las relaciones entre el gobierno federal y los estados constituyentes, así como en los mecanismos que

Boletín de Justicia Transicional № 10

(Enero - Febrero 2009)

permitan desatascar el problema. En mayo del 2008, el líder greco chipriota Demetris Christofias y el turco chipriota, Mehmet Ali Talat, se comprometieron a establecer una alianza que implicaría la creación de un gobierno federal con una sola identidad internacional, así como un Estado Constituyente turco chipriota y su equivalente griego, con igual estatus. (JCP) UN, 12/01/09

Cáucaso y Rusia

Después de una ronda de negociaciones, Georgia y Rusia acuerdan establecer un mecanismo de prevención y solución de conflictos, que ha sido adoptado por consenso. Diplomáticos de ambos países declaran que el mismo ha sido creado para apoyar la paz, la estabilidad y la seguridad, y para prevenir, y si fuera necesario, responder, a incidentes que podrían causar sufrimiento a la población civil y afirman que el acuerdo constituye un importante paso hacia la estabilidad y la seguridad de la región. El mecanismo pactado establece que las partes se reunirán como mínimo una vez por semana. Las conversaciones, en las que la ONU, la Unión Europea y la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa actúan como mediadores. (JCP) UN, 18/02/09

Asia

FILIPINAS (MINDANAO-MILF): El presidente de Timor-Leste, José Ramos-Horta, se muestra dispuesto a colaborar en la resolución del conflicto en Mindanao si así lo deciden el Gobierno filipino y el MILF. Según la organización *Initiative for International Dialogue*, que es quien le ha hecho la propuesta de implicarse en el proceso negociador, Ramos-Horta podría complementar las tareas de facilitación llevadas a cabo por Malasia. (JCP) Mindanews, 12/01/09

El Gobierno nombra a cuatro de los cinco nuevos miembros del panel negociador para las conversaciones de paz. El hasta entonces viceministro de Exteriores, Rafael Seguis, será el nuevo jefe del panel. Adelbert Antonino, antiguo alcalde de la ciudad de General Santos actuará en representación de las comunidades cristianas, mientras que Ronald Adamat lo hará en representación de la población indígena lumad. El ministro de Reforma Agraria, Nasser Pangandaman, será el único del anterior panel que seguirá en el nuevo equipo. El Gobierno se ha comprometido a nombrar en breve a un quinto miembro del panel. En las últimas semanas, varias organizaciones de la sociedad civil, así como el arzobispo de Cotabato, han llamado repetidamente a la partes a poner fin a la violencia y reanudar las conversaciones de paz. Sin embargo, otros líderes locales como el gobernador de Cotabato Norte, han instado al Gobierno a no negociar con un grupo al que consideran terrorista. (JCP) Mindanews, 03/01/09

NEPAL: Un informe del secretario general de la ONU sobre los avances en el proceso de paz señala que todavía persisten numerosos retos que dificultan la plena consolidación de la paz en el país. El hecho de que los principales partidos políticos no hayan alcanzado un acuerdo sobre el comité que debería supervisar la integración y rehabilitación de los combatientes maoístas es uno de los principales obstáculos, así como la lentitud en el proceso constitucional. El secretario general alerta también sobre la grave situación de seguridad en la región de Terai, con elevada presencia de grupos armados cuyas actividades son criminales y no políticas. (JCP) UN, 02/01/09
<http://www.un.org/spanish/docs/report09/repl09.htm>

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

Oriente Medio

El coordinador de la ONU para el Proceso de Paz en el Oriente Medio sostiene que los desafíos para alcanzar la paz en esa región son enormes, pero que pueden superarse. Robert Serry declara ante el Consejo de Seguridad que no se ha alcanzado un alto el fuego definitivo y que existe el constante peligro de volver a las condiciones del año pasado o aún peor, de que se reanude o recrudezca la violencia. Serry precisa que un alto el fuego sólo podrá ser duradero si se avanza en cuestiones como el intercambio de prisioneros palestinos, la liberación del soldado israelí Gilad Shalid y acciones para prevenir la reanudación del contrabando de armas a Gaza. Entre los retos, Serry menciona la creación de un gobierno de coalición israelí que respete los compromisos de la Hoja de Ruta encaminados al establecimiento de dos Estados el israelí y el palestino, que convivan en paz. Asimismo agrega que es importante que Fatah y Hamas resuelvan sus diferencias para que establezcan un gobierno unido y准备 el camino para la celebración de elecciones presidenciales y legislativas. (JCP) UN, 18/02/09

2. JUSTICIA INTERNACIONAL: CORTE PENAL INTERNACIONAL (CPI)

Corte Penal Internacional (CPI)

CONGO, RD: Roland Van Der Geer, enviado especial de la Unión Europea (UE) para la región de los Grandes Lagos, declara que es necesario proceder al arresto del líder rebelde congoleño Bosco Ntaganda, en busca y captura por crímenes de guerra pero que actualmente está participando en una campaña militar respaldada por la ONU. Bosco Ntaganda, alias 'The Terminator' ha sido acusado por la Corte Pena Internacional del reclutamiento de menores soldados para luchar en Ituri y actualmente es subcomandante en una ofensiva militar conjunta desplegada por la República Democrática del Congo y Rwanda para eliminar a los rebeldes hutus a los que se acusa de ser responsables del conflicto que azota la región desde hace más de una década. Según Van Der Geer, Ntaganda debería ser trasladado a La Haya a la mayor brevedad posible. Diplomáticos de la UE abandonaron esta semana una ceremonia a la que asistió el acusado para iniciar el proceso de reintegración de más de 6.000 de sus combatientes. (OJ) Reuters, 30/01/09

Un menor ex soldado congolés declara ante la CPI que los efectivos armados lo secuestraron cuando se dirigía a su casa y lo enviaron a un campamento militar. El testigo informa cuando fue reclutado estaba estudiando quinto grado en la escuela primaria de Fataki, al este del Congo. Se trata del primer testigo que comparece en el juicio al ex señor de la guerra Thomas Lubanga. Durante su testimonio, el menor señala que los soldados que lo capturaron pertenecían a la *Union of Congolese Patriots*, de Lubanga, que les decía que el país estaba en peligro y que la gente joven debía movilizarse para salvarlo. La voz e imagen del testigo se distorsionaron durante la retransmisión en vídeo para proteger su identidad. Su testimonio se interrumpió cuando el menor le dijo al fiscal Fatou Bensouda que responder preguntas acerca del campamento militar le colocaría en una posición muy delicada. La fiscalía acusa a Lubanga del reclutamiento de cientos de menores que murieron en

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

conflictos brutales en la región de Ituri, al este del Congo, entre el 2002 y el 2003. Se trata del primer juicio que se lleva a cabo por el reclutamiento de menores soldados. (OJ) AFP, 28/01/09

El ex líder congoleño Thomas Lubanga se declara no culpable de los cargos que le imputa la CPI, entre los que se encuentra la utilización de cientos de menores soldados. Se trata del primer caso que se lleva a juicio en la CPI después de siete meses de demora. Los fiscales alegan que Lubanga utilizaba a los menores reclutados para matar a rivales de la etnia lendu o bien para que fuesen sus guardaespaldas. (OJ) BBC, 26/01/09

El fiscal de la CPI, Luis Moreno Ocampo, sostiene que el 30% de la milicia de Lubanga estaba integrada por menores y subraya que la peor parte la llevaron las niñas, porque además de cargar las armas, eran violadas bajo amenaza de muerte. Moreno Ocampo explica que este juicio es importante sobre todo para las víctimas y describe que puede verse a Thomas Lubanga en videos, rodeado por niños guardaespaldas de nuevo o diez años de edad, que apenas pueden sostener el arma. El fiscal hará comparecer a 34 testigos, incluidos nueve ex niños soldados y ex miembros de la milicia, que operaba en la zona congolesa de Ituri y adelanta que buscará la máxima sentencia para Lubanga, que es de 30 años de prisión. La defensa comenzará a presentar sus alegatos mañana. (OJ) UN, 26/01/09

La CPI inicia una audiencia contra Jean-Pierre Bemba, ex vicepresidente de la República Democrática del Congo, arrestado por las autoridades belgas en mayo del 2008. Bemba está acusado de crímenes contra la humanidad y de crímenes de guerra perpetrados en la República Centroafricana entre octubre del 2002 y marzo del 2003. Los fiscales alegan que Bemba ordenó a las tropas que utilizasen la violación sexual y la tortura para intimidar a la población civil pero los abogados de la defensa sostienen que las fuerzas que cometieron estos crímenes actuaron bajo la autoridad del Gobierno de la República Centroafricana. (OJ) Jurist, 14/01/09

EEUU: El Washington Times informa que el punto de vista de Obama respecto a la CPI es mucho más abierto que el de su predecesor, el presidente George Bush, que rechazó firmar el Estatuto de Roma. Ben Chang, portavoz del asesor para la seguridad nacional, James Jones, declara que los Estados Unidos apoyan la labor de la Corte y agrega que no ven ninguna razón por la cual deba demorarse el proceso contra el presidente Omar al-Bashir, del Sudán. Por otra parte, Sam Worthington, presidente de *InterAction*, coalición que reúne a 175 organizaciones no gubernamentales que trabajan en países en vías de desarrollo, al Gobierno de los EEUU le preocupa que el arresto de al-Bashir pueda ocasionar más violencia pero está tomando medidas para mitigar ese riesgo. (OJ) War Crimes Prosecution Watch, 07/02/09

ISRAEL - PALESTINA: La Autoridad Palestina ha reconocido la jurisdicción de la CPI, lo que permitiría emprender una investigación sobre los posibles crímenes de guerra cometidos en Gaza. La Corte únicamente puede investigar un caso si se lo solicita el Consejo de Seguridad de la ONU o uno de los estados implicados que haya firmado el Estatuto de Roma. Israel nunca ha aceptado la jurisdicción de la CPI y considera que la acción palestina será un fracaso. El ministro israelí de asuntos exteriores, Yigal Palmor, ha declarado que son los estados soberanos los que han firmado el Estatuto y que la Autoridad Palestina no ha sido aún reconocida como tal. Por su parte, el ministro de justicia palestino Ali Khashan envió una carta a la CPI el 21 de enero en la que reconocía la autoridad de la CPI. Luis Moreno-Ocampo, fiscal jefe de la Corte, informa que estudiará el caso sin

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

precipitarse y ha señalado que la CPI ha recibido 150 cartas denunciando que en Gaza se cometieron crímenes de guerra durante el conflicto. (OJ) AFP, 03/02/09

Luis Moreno-Ocampo, fiscal jefe de la CPI, indica que la Corte no tiene jurisdicción para investigar posibles crímenes de guerra cometidos por Israel en Gaza porque Israel no es un estado miembro de la misma. Las declaraciones del fiscal surgen a partir de los llamamientos efectuados por la Federación Internacional de Derechos Humanos para que el Consejo de Seguridad de la ONU pida una investigación a la CPI sobre las violaciones de derechos humanos perpetradas por Israel. Sin embargo, la Corte podría obtener dicha jurisdicción si el Consejo de Seguridad presentase el caso ante la misma o si Israel aceptase voluntariamente dicha jurisdicción. El Consejo de Derechos Humanos ha adoptado una resolución de condena por la ocupación de Gaza en la que exige la retirada inmediata de las fuerzas militares israelíes. El Consejo también ha decidido enviar una misión de investigación a la zona. Jurist, 15/01/09

SUDÁN: La CPI anuncia que el próximo 4 de marzo hará pública su decisión sobre la orden de arresto que se le ha solicitado contra el presidente sudanés Omar al-Bashir. El fiscal jefe de la Corte, Luis Moreno Ocampo, pidió la detención de al-Bashir el 14 de julio pasado a quien acusa de genocidio y crímenes contra la humanidad y crímenes de guerra. En un breve comunicado, la CPI manifiesta que ha anunciado la fecha a raíz de los numerosos rumores que han circulado en las últimas semanas sobre esta cuestión. (OJ) UN, 23/02/09

Nkosazana Dlamini Zuma, ministro de asuntos exteriores de Sudáfrica intenta convencer a la CPI de que aplace la orden de busca y captura contra el presidente sudanés Omar al-Bashir por cargos de genocidio porque considera que la orden internacional pondría en riesgo los intentos de alcanzar la paz en la región de Darfur. Dlamini Zuma declara que Sudáfrica no está a favor de la impunidad pero que la paz es muy importante para la población sudanesa y de Darfur, en particular. (OJ) Iol, 20/02/09

El representante especial de la ONU para Sudán, Ashraf Qazi, afirma que es necesario que el Consejo de Seguridad discuta el impacto de una posible orden de detención del presidente sudanés por parte de la CPI en el Acuerdo Amplio de Paz en ese país y en la situación en Darfur. Al presentar un informe del Secretario General, Ban Ki-moon, al órgano de la ONU, Qazi advierte que si ese acuerdo se retirase, los conflictos y la inestabilidad escalarían dramáticamente, por lo que sugiere que en las deliberaciones sobre el cumplimiento del Acuerdo Amplio de Paz, se consideren las potenciales amenazas al funcionamiento de las dos misiones de la ONU en Sudán (UNMIS) y la seguridad de su personal. La UNMIS se creó para garantizar la aplicación de ese acuerdo y desempeñar funciones de asistencia humanitaria y de promoción de los derechos humanos. Qazi señala que se han recibido garantías de protección y cooperación de las autoridades sudanesas al más alto nivel pero que éstas van acompañadas de advertencias a causa de la indignación pública, por lo que apela a la comunidad internacional a que continúe brindando apoyo al pueblo de Sudán. (OJ) UN, 05/02/09

Mohammed Alsary Ibrahim, de nacionalidad sudanesa, es condenado a 17 años de cárcel por haber entregado información delicada a la CPI sobre un sospechoso de crímenes de guerra en Darfur. Alsary Ibrahim está acusado de espionaje, conspiración y filtración de documentos militares confidenciales acerca de Ahmed Haroun, ministro sudanés pero él niega los cargos que se le imputan. Se trata de la primera persona que es juzgada en Sudán por colaborar con la CPI. Hace unos meses, el fiscal jefe de la Corte acusó al presidente Omar al-Bashir de ser responsable de los crímenes de

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

guerra cometidos en Darfur, lo que provocó respuestas muy airadas por parte del Gobierno sudanés. El juez Abdel Wahab Ismael ha declarado que la condena a Mohammed AlSary Ibrahim es muy dura pero que el espionaje a veces conlleva la pena de muerte. En el 2007 la CPI emitió una orden de arresto contra Haroun por 51 cargos relacionados con crímenes de guerra cometidos en Darfur en el 2003 y el 2004. Sudán siempre se ha negado a entregarle a la CPI. (OJ) BBC, 28/01/09

Alex de Wall, director del *Social Science Research Council*, con sede en Nueva York, declara que la acusación formulada por el fiscal jefe de la CPI contra el presidente del Sudán está plagada de errores. Luis Moreno-Ocampo ha acusado al presidente Omar al-Bashir de haber orquestado un genocidio en la región de Darfur, por lo que en las próximas semanas los jueces de la Corte tomarán una decisión en torno a emitir una posible orden de arresto. De Waal, que ha informado acerca de las atrocidades de Darfur, señala que Luis Moreno-Ocampo ha fracasado en demostrar lo que constituye su principal acusación, a saber, que al-Bashir dirigió personalmente el genocidio, con lo cual el presidente podría ser absuelto de éste y de otros cargos. De Waal recomienda que la orden sea devuelta a la oficina del fiscal general para estudiar el caso con mayor atención e insta al Consejo de Seguridad de la ONU a utilizar su influencia para postergar esta cuestión. (OJ) AlertNet, 27/01/09

Las autoridades sudanesas detienen a Hassan al-Turabi, miembro destacado de la oposición y líder islámico, en respuesta al llamamiento presentado por el mismo para que el presidente del Sudán, Omar al-Bashir, se entregase a la CPI. Amnistía Internacional ha condenado la detención de Turabi, líder del *Popular Congress Party (PCP)* y la ha calificado de arbitraria. El fiscal de la CPI, Luis Moreno-Ocampo, pidió una orden de arresto para al-Bashir en julio del 2008, acusándole de genocidio, crímenes contra la humanidad y crímenes de guerra. La Liga Árabe condenó esta medida que también fue duramente criticada por el presidente de Sudáfrica Thabo Mbeki. En diciembre del 2008, los jueces concedieron un plazo a Moreno-Ocampo hasta el 26 de enero del 2009 para que aportase información adiciones acerca del ataque perpetrado en septiembre del 2007 en Haskanita, una de las bases de la Unión Africana. (OJ) Jurist, 15/1/09

3. TRIBUNALES PENALES INTERNACIONALES AD HOC

Tribunal penal internacional para la Ex Yugoslavia (TPIY)

El TPIY deja en libertad al ex presidente de Serbia, Milan Milutinovic, tras declararlo inocente de los cargos de crímenes de guerra en Kosovo que se le imputaban. El dictamen de los jueces encargados del caso indica que la Fiscalía no ha logrado probar que el ex mandatario haya contribuido significativamente a las atrocidades perpetradas en Kosovo en 1999, ni que haya tenido control directo sobre las acciones de las fuerzas que ejercieron estos atropellos. En la práctica, era Slobodan Miloševic quien tenía la autoridad y comandaba esas fuerzas, agrega el fallo. Los magistrados del ICTY, por otro lado, condenan a otros cinco ex funcionarios serbios de alto rango a penas de entre 15 y 22 años de prisión. Se trata del ex viceprimer ministro, Nikola Sainovic; el ex jefe del Ejército, Dragoljub Ojdanic; y de tres ex generales más, uno de ellos de la Policía Nacional. Este fue el primer veredicto de la instancia penal de La Haya relacionado con crímenes de guerra y de lesa humanidad cometidos en Kosovo en 1999. Entre las acusaciones también se cuentan las deportaciones y transferencias forzosas de la población albanesa kosovar. Los jueces del Tribunal señalan que los condenados participaron en la empresa criminal conjunta de tratar de modificar el

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

equilibrio étnico en Kosovo para asegurar el control de las autoridades serbias en esa provincia de mayoría albanesa. La ejecución del plan suponía el uso de medios criminales como deportaciones, asesinatos, transferencias forzosas y persecución a los albaneses kosovares. Los magistrados agregan que estas acciones deliberadas obligaron a huir a cerca de 700.000 albaneses kosovares entre marzo y junio de 1999, antes de que las tropas de la Organización del Tratado del Atlántico del Norte (OTAN) interviniieran para expulsar al ejército yugoslavo y detener la limpieza étnica. (OJ) UN, 27/02/09

El único serbio que será absuelto por el TPIY por crímenes de guerra quiere que Serbia le indemnice por los cuatro años y medio que pasó en la cárcel. Miroslav Radic, ex capitán del ejército yugoslavo pide 700.000 dólares a Serbia porque esta clase de demandas es imposible presentarlas contra el TPIY. Funcionarios serbios declaran que el país no puede hacerse responsable de los hechos puesto que el juicio de Radic se llevó a cabo en el extranjero pero los abogados de Radic alegan que la demanda debe entenderse como una cuestión nacional dado que Serbia autorizó el traslado de ciudadanos a La Haya. La jueza Vera Prcic declara que el Consejo de Seguridad, que creó el TPIY, es el que finalmente podría decidir quién es responsable de los daños ocasionados. Se espera que la decisión final llegue el 24 de abril. Radic se entregó en el 2003 después de haber sido acusado por el TPIY de ser responsable de la masacre de 200 prisioneros de guerra croatas en Vukovar y el Tribunal le absolvió en septiembre del 2007. (OJ) RNW International Justice, 19/02/09

El TPIY se pronunciará sobre el caso Milutinović, que implica a seis funcionarios políticos, militares y policiales de alto rango de Serbia y de la ex Yugoslavia acusados de haber cometido crímenes en Kosovo en 1999. Este veredicto será el primero que emitirá el Tribunal por crímenes cometidos por las fuerzas serbias contra los albaneses de Kosovo durante el conflicto en ese país. Los acusados, todos ellos ex socios del ex líder yugoslavo Slobodan Milošević, son el ex presidente serbio Milan Milutinović, el viceprimer ministro yugoslavo Nikola Šainović, el jefe de personal del ejército yugoslavo Dragoljub Ojdanić, los generales del ejército yugoslavo Nebojša Pavković y Vladimir Lazarević y el director de la policía serbia Sreten Lukić. La fiscalía acusa a los seis de los crímenes cometidos en la campaña de terror y violencia emprendida contra los albaneses de Kosovo y contra otros ciudadanos no serbios. La acusación alega que todas estas personas tomaron parte en una acción criminal conjunta diseñada para modificar el equilibrio étnico en Kosovo y garantizar el control serbio del territorio. (OJ) RNW International Justice, 25/02/09

Los jueces del TPIY suspenden indefinidamente el juicio del ultranacionalista serbio Vojislav Šešelj previsto para el 11 de febrero al no poder garantizar la seguridad de los testigos e informan que las audiencias proseguirán cuando se disponga de las condiciones adecuadas. La decisión surge en respuesta a una moción presentada por la fiscalía el día 15 de enero que exigía el aplazamiento inmediato del proceso. El fiscal Daryl Mundis informa que existen pruebas fehacientes de que continuar con el juicio pondría en riesgo la integridad y la equidad del mismo. Šešelj se entregó al Tribunal en febrero del 2003 aproximadamente diez días después de ser acusado de crímenes de guerra en Croacia, Vojvodina y Bosnia y Herzegovina. El 21 de enero, el TPIY aceptó la solicitud de los fiscales de agregar cargos en contra de Šešelj por desacato al Tribunal al dar a conocer la identidad de tres testigos protegidos. (OJ) AFP, 12/02/09

La portavoz del TPIY informa que el proceso contra Vojislav Šešelj se ha aplazado indefinidamente. Según el dictamen, que todavía no se ha hecho público, el Tribunal decidirá si el juicio puede reanudarse más adelante. La fiscalía ya había solicitado la suspensión del juicio el 15 de enero, 18

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

horas antes de abandonar el caso alegando que la Sala no estaba en condiciones de proteger la integridad de los testigos de la acusación. Por su parte, el acusado indicó que no tenía intención de intimidar a aquellos que diesen testimonio el 14 de enero. El juicio al líder del Partido Radical Serbio se inició en noviembre de 2007 y desde entonces la fiscalía se ha quejado en varias ocasiones de que sus testigos sufren intimidación y están expuestos a muchas presiones. A finales de enero, el TPIY acusó a Šešelj de desacato a la corte por haber publicado los nombres de testigos protegidos en uno de sus libros, así como partes de algunos testimonios.

(OJ) *War Crimes prosecution Watch*, 11/02/09

Las fuerzas de mantenimiento de la paz de la Unión Europea (EUFOR, en sus siglas en inglés) registran las casas de familiares de Ratko Mladic, el último sospechoso de crímenes de guerra que permanece fugitivo. Patrick O'Callaghan, portavoz de la EUFOR, informa que el objetivo de la operación es encontrar datos que faciliten la búsqueda de Mladic. El arresto de Mladic, que se cree que está escondido en Serbia, es una de las condiciones que ha impuesto la Unión Europea para aceptar la incorporación de Serbia. El registro se llevó a cabo durante diez horas en dos zonas del este de Sarajevo. Las pruebas serán analizadas por la EUFOR y por la OTAN. (OJ) *Reuters*, 10/02/09

Cuando todas las miradas están puestas sobre la disputa de Croacia con Eslovenia por su frontera común y al bloqueo que esto ha causado con respecto al acceso de Croacia a la Unión Europea, varios estados miembros de la misma se muestran ahora preocupados por la cooperación de Zagreb con el tribunal penal de La Haya. Serge Brammetz, fiscal del TPIY manifiesta que espera mayor colaboración por parte de Croacia en el caso del general Ante Gotovina, en tanto que algunos estados miembros de la Unión Europea han expresado preocupación por la colaboración que Croacia ofrece al Tribunal. Brammertz presentó un informe en diciembre en el que indicaba que la colaboración de Croacia era insuficiente y en verano debe rendir su próximo informe a la ONU. Esta semana el fiscal también ha instado a Croacia a hacer entrega de los documentos que impliquen a Gotovina, acusado de haber expulsado a los serbios de Croacia a finales de la guerra que tuvo lugar entre 1991 y 1995 y ha señalado que después de un año y medio, el Tribunal sigue sin disponer de muchos de los documentos que ha estado esperando. (OJ) *EUobserver.com*, 06/02/09

Después de reunirse con Serge Brammertz, fiscal del TPIY, la vicepresidenta de Croacia Jadranka Kosor declara que el Gobierno no dispone de los documentos que requiere el Tribunal para juzgar a generales de ese país y agrega que Croacia no tiene ningún motivo para esconderlos ni para obstruir la justicia. Brammertz viajó a Zagreb para instar a las autoridades a entregar los documentos que faltan para proseguir el caso contra los tres generales Ante Gotovina, Mladen Markac e Ivan Cermak, que están siendo procesados por crímenes cometidos contra los serbios durante la ofensiva de Zagreb en 1996 para recuperar las tierras que previamente habían usurpado los rebeldes serbios. Kosor destaca que Croacia está interesada en cumplir todas las demandas provenientes del Tribunal dado que la cooperación con el mismo es una condición previa para que el país sea admitido a la Unión Europea (UE)- La UE había interrumpido las conversaciones con Croacia durante 2004-2005 hasta que Gotovina, que se hallaba fugitivo, fue arrestado en las islas Canarias. La vicepresidenta indica que las unidades militares croatas no recopilaron los informes escritos de la ofensiva de 1995, por lo cual no es posible encontrar los documentos en cuestión. Sin embargo, el Gobierno ha dicho que está investigando si los documentos han sido robados. (OJ) *War Crimes Prosecution Watch*, 05/02/09

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

Vlastimir Djordjevic, ex general serbio, comparece ante el TPIY, acusado de crímenes de guerra. Djordjevic habría estado implicado en el asesinato de cientos de albaneses y en la deportación de 800.000 otros de Kosovo entre 1998 y 1999. El acusado era uno de los aliados más próximo a difunto presidente yugoslavo Slobodan Milosevic y niega los cargos que se le imputan. Este juicio es el quinto y último de los casos relacionados con los crímenes de guerra perpetrados en Kosovo. Por otra parte, se espera que el juicio al ex presidente serbio Milan Milutinovic y otros cinco acusados por crímenes de guerra en Kosovo se complete en los próximos meses. (OJ) BBC, 27/01/09

El TPIY acusa a Vojislav Šešelj, líder del Partido Radical Serbio de desacato al Tribunal al dar a conocer los nombres y otros detalles acerca de tres testigos cuya identidad era confidencial. Šešelj ha escrito un libro en el que se publicó esta información así como otros materiales y pasajes de la declaración escrita de uno de los testigos. El Tribunal considera que la seguridad de los testigos y la integridad de los materiales confidenciales constituyen elementos esenciales en el estado de derecho. Šešelj enfrenta tres cargos por crímenes contra la humanidad y seis por crímenes de guerra en relación a su supuesta participación en la campaña de limpieza étnica perpetrada por las fuerzas serbias en la región de Vojvodina entre agosto de 1991 y septiembre de 1993. Šešelj se ha declarado no culpable de los cargos que se le imputan. (OJ) UN, 22/01/09

El TPIY traslada a Stanislav Galic, ex comandante del ejército serbo bosnio a Alemania para que cumpla cadena perpetua en una cárcel de ese país por los crímenes de guerra cometidos en Sarajevo de 1992 a 1994. Galic fue condenado por el TPIY a 20 años de cárcel en diciembre del 2003 y en noviembre del 2006, después de que la fiscalía y la defensa apelaran el veredicto, los jueces estimaron que la condena aprobada por el Tribunal de La Haya había sido muy leve teniendo en cuenta la gravedad de los crímenes cometidos por el acusado y le condenó a cadena perpetua, con lo cual el TPIY emitía la máxima condena por vez primera. Alemania es una de los países europeos que ha firmado un acuerdo con el TPIY para aplicar las condenas impuestas por el Tribunal. (OJ) UN, 16/01/09

Ljube Boskovski, ex ministro absuelto por el TPIY, se convierte en candidato a la presidencia de Macedonia. Boskovski fue acusado de haber participado en la muerte de cuatro albaneses durante la rebelión étnica que tuvo lugar en el 2001, pasó cuatro años y medio en la cárcel, fue absuelto en julio del 2008 y regresó a su casa donde fue recibido como un héroe. El presidente del parlamento, Trajko Veljanovski, ha proclamado el 22 de marzo como fecha para las elecciones locales y presidenciales y Boskovski ha sido el primero en presentar su candidatura independiente. Si bien no ha buscado el apoyo de su partido, los medios de comunicación han señalado que su popularidad estaba en alza por tratarse de alguien que 'ha ganado al tribunal de La Haya'. (OJ) adnkronosinternational, 13/01/09

CASO KARADZIC: El TPIY acepta en parte la moción presentada por la fiscalía para introducir enmiendas a la acusación contra Radovan Karadzic, que en estos momentos enfrenta dos cargos - en lugar de uno - por genocidio. El primer cargo hace referencia a los crímenes cometidos en Bosnia Herzegovina en 1992 y el segundo a julio de 1995 por la masacre de Srebrenica. Los cargos de complicidad en el genocidio y de violación a las Convenciones de Ginebra se han retirado. El Tribunal denegó la moción presentada por el fiscal para sumar otros cargos por asesinato, porque consideró que no existían pruebas suficientes. Está previsto que Karadzic comparezca ante el Tribunal este próximo viernes para presentar un nuevo alegato. El mes pasado, Karadzic respondió a la moción de la fiscalía presentando una propia en la que solicitaba que el TPIY enmendase la acusación en su contra para poder acelerar el juicio, haciendo un paralelo con el juicio al ex líder yugoslavo Slobodan

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

Milosevic que muchos han criticado por haberse alargado excesivamente cuando se produjo la muerte del acusado. (OJ) *Jurist*, 16/02/09

Los jueces del TPIY han rechazado la solicitud de que Radovan Karadzic sea juzgado junto con el ex jefe de policía de Banja Luka, Stojan Zupljanin, cuyo juicio está previsto que tenga lugar con el del ex ministro de interior serbo bosnio, Mico Stanisic. Zupljanin había solicitado que su caso se tratase junto con el de Karadzic alegando que esto ahorraría tiempo al Tribunal y evitaría que los testigos tuviesen que presentarse dos veces. Sin embargo, los jueces han decidido que juntar ambos casos ocasionaría un retraso al juicio de Zupljanin y de Stanisic, previsto para los próximos meses y que, contrariamente al de Karadzic, ya se encuentra en fase muy avanzada. Por su parte, Karadzic, que se defiende a si mismo, estaba a favor de un juicio conjunto porque le habría facilitado la defensa. Stanisic, sin embargo, que está esperando ser juzgado desde marzo del 2005, se oponía a que se produjesen más demoras. (OJ) *RNW International Justice*, 07/01/09

Tribunal Penal Internacional para Rwanda (TPIR)

El TPIR condena a Emmanuel Rukundo, ex capellán de las Fuerzas Armadas de Rwanda, a 25 años de prisión por genocidio y crímenes contra la humanidad. El acusado ha sido hallado culpable de participar en el secuestro y asesinato de civiles tutsis en 1994. La fiscalía probó, más allá de cualquier duda razonable, que Rukundo estuvo presente durante la comisión de esos delitos y que los soldados actuaron bajo su autoridad. También se lo halló culpable del asalto sexual de una joven tutsi. Entre los factores agravantes, el Tribunal considera que el acusado, que era un conocido sacerdote de la comunidad, abusó de su autoridad moral e influencia para promover la matanza. (OJ) *UN*, 27/02/09

El secretario general de la ONU, Ban Ki-moon, pide a los países africanos donde presuntamente se esconden fugitivos cuya orden de detención fue emitida por la TPIR que ayuden a buscarlos y que los entreguen a esa institución. Ban Ki-moon recuerda que hasta la fecha esa institución creada hace 15 años por el Consejo de Seguridad se ha pronunciado sobre 79 casos y algunos quedan pendientes y que su mandato concluye en 2011. La corte se creó para juzgar a los autores y promotores del genocidio de Rwanda. En 2004, cerca de un millón de tutsis y hutus moderados fueron asesinados durante los cien días que duraron las matanzas. (OJ) *UN*, 27/02/09

El día 9 de febrero el TPIR celebra una sesión especial para intentar salir del estancamiento en que se encuentra el juicio a tres ex líderes del Movimiento Republicano Nacional para la Democracia y el Desarrollo (MRND, en sus siglas en inglés), el partido del ex presidente Juvenal Habyarimana. Uno de los temas centrales de la sesión será el estado de salud del ex presidente del MRND, Mathieu Ngirumpatse, cuya enfermedad ha paralizado el proceso desde agosto del 2008. En este caso, que se considera uno de los más importantes que ha gestionado el TPIR, el fiscal tiene que demostrar la existencia de un complot criminal entre Ngirumpatse, el vicepresidente Edouard Karemera y Joseph Nzirorera, ex secretario general del partido presidencial. El día 9, después de haber escuchado a las partes y de analizar el informe médico sobre Ngirumpatse, la Cámara decidirá si el ex presidente del MRND está en condiciones de comparecer ante el Tribunal. (OJ) *War Crimes prosecution Watch*, 06/02/09

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

La Sala de Apelaciones del TPIR confirma la condena a cadena perpetua de François Karera. Karera, de 71 años, que fue gobernador de Kigali Rural durante el genocidio perpetrado en 1994 contra los tutsis, ha sido hallado culpable de genocidio, exterminación y asesinato por el Tribunal de Primera Instancia pero apeló a un tribunal superior. La Sala de Apelaciones confirma ahora las acusaciones en su contra y le hacen también responsable de la muerte de los tutsis asesinados cerca de su residencia en Nyamirambo, en Kigali y de las muertes en la comuna de Rushashi donde apoyó y armó a las milicias Internahamwe para que llevasen a cabo las masacres. La Sala de Apelaciones ha concluido que, en base a todos los crímenes cometidos, el acusado debe cumplir cadena perpetua. Se trata de la condena más severa que ha aplicado el Tribunal hasta la fecha. (OJ) *War Crimes Prosecution Watch, 03/02/09*

Léonidas Nshogoza, investigador de la defensa del TPIR, fue arrestado en junio de 2007 por supuestamente haber sobornado a testigos, inventado pruebas e interferido en la administración de justicia durante el juicio en el 2004 a Jean de Dieu Kamuhanda, acusado de genocidio, comparece ante el TPIR. Actualmente Kamuhanda se encuentra cumpliendo dos cadenas perpetuas por genocidio y exterminación Nshogoza salió en libertad condicional en noviembre de 2007 y la semana pasada se entregó voluntariamente al TPIR que había emitido una orden internacional de arresto en su contra. Los abogados defensores del Tribunal exigieron la libertad incondicional y criticaron el proceso por considerar que socavaba la independencia del Tribunal. Jurist, 09/02/09.

Tribunal Especial para Sierra Leona (SLCMP)

El Tribunal Especial para Sierra Leona condena a tres ex líderes rebeldes por crímenes contra la humanidad. Los acusados -Issa Hassan Sesay, Morris Kallon y Augustine Gbao- son los supervivientes más veteranos del *Revolutionary United Front (RUF)* han sido hallados culpables de asesinato, violación sexual, esclavitud sexual, ataques contra tropas de la ONU y reclutamiento de menores soldados. Según la normativa del Tribunal, todos ellos tienen derecho a apelar. El parlamentario Paul Kamara ha declarado que el juicio ha sido justo pero que está pendiente discutir las indemnizaciones para las víctimas del RUF. (OJ) *Voice of America, 25/02/09*

Stephen Rapp, fiscal del Tribunal Especial para Sierra Leona, informa que la escasez de fondos ocasionada por la crisis económica global podría obligar a dejar en libertad al ex presidente liberiano Charles Taylor. El tribunal ha imputado 11 cargos a Taylor por crímenes contra la humanidad por su implicación en el *Revolutionary United Front*, la organización rebelde supuestamente responsable del asesinato de ciudadanos de Sierra Leona. El presupuesto del Tribunal procede por completo de donaciones individuales y se calcula que podría tener un déficit de cerca de cinco millones de dólares. Si Taylor quedase en libertad, la acusación se mantendría, lo que dejaría la puerta abierta para futuras acciones legales. Sin embargo, a principios de febrero, funcionarios del Tribunal anunciaron que confiaban en poder emitir un veredicto en el 2010 a pesar de los problemas financieros. Taylor alega que es un indigente, pero sus detractores denuncian que tiene millones de dólares escondidos en bancos africanos. (OJ) *Jurist, 25/02/09*

Stephen Rapp, fiscal del Tribunal Especial para Sierra Leona, informa que se espera que el veredicto acerca del caso del ex presidente liberiano Charles Taylor podría dictarse a principios del 2010 y señala que el pasado viernes comparecieron los últimos testigos de los 91 que han sido citados por los fiscales. Asimismo, anuncia que el Tribunal estará de receso hasta abril, mes en el que la defensa

Boletín de Justicia Transicional № 10

(Enero - Febrero 2009)

citará a sus testigos. Taylor se ha declarado no culpable de los 11 cargos que se le imputan. (OJ) *Jurist, 03/02/09*

El Programa de Supervisión del Tribunal Especial para Sierra Leona (SLCMP, en sus siglas en inglés) insta al Gobierno de ese país a ofrecer una disculpa pública antes del lanzamiento del tan esperado Programa de Reparación para las Víctimas. El 30 de enero el Gobierno lanzará dicho Programa a través de la Comisión Nacional para la Acción Social, la agencia responsable de su aplicación. Guiándose por el Acuerdo de Paz de Lomé firmado en 1999 y por el Acta de la Comisión de la Verdad y la Reconciliación del 2000, la Comisión recomendó la creación de un programa que gestionase las necesidades de las víctimas y a pesar de que el mismo llega siete años después de haber terminado la guerra, el SLCMP acoge con agrado la decisión. Según el informe elaborado por la Comisión, la mayoría de las víctimas viven en la pobreza, algunas han sufrido la pérdida de extremidades y otras se han visto rechazadas por haber sido violadas o utilizadas como esclavas sexuales. El Programa es un intento de reparar el daño que se ha hecho y de devolver la dignidad a estas personas. (OJ) *SLCMP, 29/01/09*

4. TRIBUNALES PENALES MIXTOS, HÍBRIDOS O INTERNACIONALIZADOS

Cámaras extraordinarias en las Cortes de Camboya

Peter Taksoe-Jensen, asistente del secretario general de la ONU para asuntos legales, declara que se han logrado importantes avances en las discusiones sobre el supuesto nivel de corrupción que existe en las Cámaras Extraordinarias en las Cortes de Camboya y que se ha examinado la posibilidad de introducir un mecanismo anti-corrupción en las mismas. Se cree que las denuncias por corrupción son la causa principal de la extrema dificultad financiera que enfrentan las Cámaras y el factor por el cual no existen donantes. Pese al llamamiento lanzado por Japón en enero de este año por conseguir 21 millones de dólares extras, se teme que las Cámaras puedan quebrar en menos de un mes. En junio del 2008, las Cámaras anunciaron que pondrían fin a su labor un año antes de lo previsto por falta de fondos. (OJ) *Jurist, 23/02/09*

Comienza el juicio por genocidio al jefe de la cámara de torturas de los jemeres rojos, Kaing Guev Eav, alias Duch, primero de los cinco acusados de la exterminación de 1,7 millones de personas hace tres décadas durante el conocido régimen de Pol Pot (1975-1979). Duch, que fue reclamado en julio de 2007 por el tribunal internacional y tuvo la primera audiencia pública en noviembre de 2007. Entre los asistentes a la sesión, y además de los abogados de la acusación y la de defensa, se encontraban cerca de sesenta camboyanos que intervendrán como testigos, muchos de ellos de la etnia cham, que fue perseguida con ferocidad por el régimen de los jemeres rojos. Duch, de 66 años, fue el comandante de la prisión de Tuol Sleng, por la que pasaron unas 15.000 personas para ser interrogadas, torturadas, y ejecutadas entre los muros del recinto o en el campo de exterminio de Choeung Ek, a unos 15 kilómetros de Phnom Penh. Eran diplomáticos, monjes budistas, ingenieros, médicos, profesores y estudiantes y no tenían salida, sólo sobrevivieron seis, tal y como reconoció el propio Duch en una entrevista publicada en *El País*. "Ninguna respuesta evitaba la muerte", aseguró Duch. Duch, el ex jemer rojo de menor rango que será juzgado, dirigió durante la guerra que precedió a la victoria del grupo maoísta, en abril de 1975, las prisiones M-13 y M-99, situadas en la jungla del noroeste de Camboya y alejadas del frente. El portavoz gubernamental camboyano, Phy Sophan,

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

ha dicho que "es un día importante para Camboya y también para las personas de todo el mundo que defienden el respeto de los derechos humanos". (OJ) *E/ País.com*, 17/02/09

HRW declara que el primer juicio que llevarán a cabo las Cámaras Extraordinarias en las Cortes de Camboya corre el peligro de no tener las garantías internacionales que se requieren en materia de justicia. Las Cámaras iniciarán esta semana el juicio al ex líder de los ex jemeres rojos Kaing Guek Eav, alias Duch y la organización manifiesta que existen claras interferencias políticas en el enfoque que se está dando al juicio en nombre de la reconciliación nacional. HRW insta a la comunidad internacional, que da respaldo financiero a las Cámaras, que exija una respuesta a estas inquietudes. La denuncia de HRW surge días después de que la *Open Society Justice Initiative* presentase un informe en el que planteaba inquietudes parecidas. Por otra parte, en enero los jueces de las Cámaras negaron las denuncias de corrupción que se les imputaron y que habrían incluido casos de soborno para obtener nombramientos judiciales. (OJ) *Jurist*, 15/02/09

Un portavoz de las Cámaras Extraordinarias en las Cortes de Camboya anuncia una campaña a gran escala en los medios de comunicación para que más víctimas participen en el juicio del líder jemer rojo Kaing Guek-Eav, alias Duch. El juicio está previsto para el día 7 de febrero. Duch enfrenta cargos por asesinato y torturas, así como por crímenes contra la humanidad y violación de los convenios de Ginebra. Cuando los jemeres rojos tomaron el poder a finales de los setenta, Duch dirigió el campamento para prisioneros de Tuol Sleng (S-21) en Phnom Penh. Se calcula que había 17.000 presos en Tuol Sleng, de los cuales sólo se conocen doce supervivientes. Las Cámaras tienen intención de juzgar a ocho personas sospechosas de haber participado en el régimen de los jemeres rojos. Ante el anuncio de que las mismas disponen de un presupuesto muy limitado, Japón ha anunciado que entregará 21 millones de dólares para completar las operaciones de este año. (OJ) *Jurist*, 20/01/09

Corte internacional para juzgar a los sospechosos del asesinato del ex primer ministro libanés Rafik Hariri

Cuatro años después del asesinato del antiguo primer ministro libanés Rafik Hariri, abre sus puertas en La Haya el Tribunal Especial para Líbano. Creado en 2007 por la ONU a petición del Gobierno libanés, su estreno fue en parte simbólico. Cuenta con una sede y un fiscal jefe, el canadiense Daniel Bellemare, pero su presidente y los jueces están aún por llegar. Con todo, cuatro generales de las fuerzas de seguridad libanesas, presuntamente implicados en el asesinato, serán reclamados de inmediato. Bellemare asegura que no tiene motivos para pensar que las autoridades libanesas eluden colaborar con el Tribunal, que bautizó como el primer tribunal mundial antiterrorista. Bellemare sabe que la imagen de transparencia y agilidad resulta esencial para la justicia internacional, y piensa aprovechar los 60 días hábiles de que dispone para solicitar a Líbano la entrega de los primeros sospechosos. Desde el punto de vista jurídico, el caso de los asesinos de Hariri es similar al de los procesados por el conflicto de los Balcanes. Se trata de un tribunal especial creado para esta ocasión, que desaparecerá en cuanto haya un veredicto. Sin embargo, en el plano político, si en la antigua Yugoslavia se libró una guerra interétnica, en el atentado contra Hariri destaca la implicación de la vecina Siria, cuyas tropas entraron en Líbano en 1976, cuando el país se convirtió en escenario del conflicto árabe-israelí, y del contencioso entre cristianos y musulmanes. Ahora, las fuerzas políticas proclives al mandatario fallecido subrayan la tendencia prosiria de los generales reclamados por el Tribunal. Se trata de los ex jefes de la guardia presidencial, la seguridad del Estado, la policía y el espionaje militar. Del mismo modo, Saad Hariri, hijo del político y jefe de la

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

mayoría antisiria del Parlamento libanés, acusa a Damasco del ataque suicida. Por eso calificó ayer la apertura del Tribunal como un rayo de esperanza. Tras el atentado contra Hariri, que había roto con Siria, las críticas de la comunidad internacional no se hicieron esperar. Damasco negó su implicación, pero sacó a sus soldados, que llevaban tres décadas dentro de las fronteras libanesas. Beirut y Damasco han reanudado desde entonces sus relaciones. La entrega de los generales supondría un signo de acercamiento entre Siria y el Gobierno del nuevo presidente de EE UU, Barack Obama. Rafik Hariri era un empresario millonario que fue primer ministro de Líbano entre 1992 y 1998 y de 2000 a 2004. Dominó la vida política de su país tras la guerra civil y reconstruyó Beirut, pero no pudo contener la corrupción que destruyó la economía nacional. *EIPais.com, 02/03/09*

El Tribunal Especial de la ONU para el Líbano se pondrá en funcionamiento a partir del día 1 de marzo. La fecha coincidirá con la llegada del fiscal Daniel Bellemare a La Haya. El Tribunal estará formado por 11 jueces extranjeros y libaneses y tendrá su sede en La Haya. Durante el primer año dispondrá de un presupuesto de 51 millones de dólares. A pesar de que todavía no se ha formulado la acusación, Bellemare, fiscal canadiense que presidió la Comisión Internacional de Investigación Independiente (IIIC, en sus siglas en inglés), considera que detrás del complot se encontraba una red delictiva. La investigación ha hecho que las tensiones aumenten entre Líbano y Siria dado que varios informes de la IIIC implican a funcionarios sirios en el asesinato de Hariri. *(OJ) Jurist, 24/02/09*

El primer ministro libanés Fouad Saniora informa que la comisión internacional que investiga el asesinato del ex primer ministro Rafik Hariri ha trasladado toda la documentación sobre el caso a La Haya, sede del Tribunal Especial para el Líbano. El anuncio se lleva a cabo en un momento en el que el Líbano prepara una manifestación multitudinaria para conmemorar los cuatro años del asesinato de Hariri, al que siguieron varios otros asesinatos de figuras preeminentes. Saniora ha informado asimismo que el traslado de los cuatro generales que se encuentran bajo custodia desde el asesinato de Hariri requiere la aprobación del Gabinete. *(OJ) War Crimes prosecution Watch, 11/02/09*

5. JUSTICIA ORDINARIA Y SISTEMAS TRADICIONALES DE JUSTICIA

África

KENYA: Kofi Annan, mediador de la crisis en Kenia y ex secretario general de la ONU, concede dos meses más a las autoridades de ese país para la creación de un tribunal que juzgue los casos de violencia postelectoral que tuvieron lugar en el 2008. Annan señala que si el tribunal no se ha creado antes del día 1 de mayo, deberá entregar la lista secreta con los nombres de los diez sospechosos a la Corte Penal Internacional (CPI) pero ha expresado su voluntad de retrasar la entrega de los nombres hasta que Kenia estime que no es posible gestionar este asunto a nivel local. El primer ministro keniata Raila Odinga ha manifestado que confía en que los responsables del derramamiento de sangre podrán ser juzgados en Kenia. *(OJ) RNW International Justice, 19/02/09*

RWANDA: Un tribunal de Kigali condena a la ex ministra de justicia Agnes Ntamabyariro a cadena perpetua por incitación a la violencia en el genocidio de Rwanda. El Tribunal de Primera Instancia de Nyarugenge halla culpable a Ntamabtariro y a Jean-Leonard Hagekimana de haber participado en la planificación del genocidio, distribución de armas y asesinato de Jean Baptiste Habyarimana, el entonces

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

gobernador tutsi de la provincia de Butare, que se opuso al genocidio. Ntamabyariro y Hategekimana son los primeros funcionarios del gobierno interino responsables del genocidio que serán juzgados por los tribunales. Ntamabyariro ha declarado que apelará la decisión. La mayoría de los juicios relacionados con el genocidio se llevan a cabo en el TPIR que, pese a haberse cuestionado su imparcialidad, se ha negado a trasladar los casos a los tribunales rwandeses. (OJ) *Jurist*, 20/01/09

RWANDA – CONGO RD: Rwanda entregará al líder rebelde Laurent Nkunda a la República Democrática del Congo. Nkunda, señor de la guerra congoleño, que se encuentra bajo arresto domiciliario en Rwanda, será trasladado a Kinshasa para ser juzgado por un tribunal militar. Sin embargo, la fecha para el juicio aún no se ha determinado. Congo acusa a Nkunda de crímenes de guerra y solicitó su extradición después de que fuese capturado un general tutsi durante una operación militar conjunta de Rwanda y de la RDC en el este de este último país. La decisión de Rwanda de entregar a Nkunda demuestra que las relaciones entre dos países que antes eran enemigos ha mejorado considerablemente. A cambio del arresto de Nkunda, Congo abrió las puertas al ejército de Rwanda que en enero envió alrededor de 4.000 efectivos. Desde enero de este año, se han destruido muchas bases rebeldes y se ha arrestado y asesinado a varios rebeldes; otros han regresado a Rwanda con sus familias. (OJ) *International Justice*, 10/02/09

Europa

BALCANES: La policía serbia emite una orden de arresto para 19 funcionarios bosnios, entre los que se incluyen Ejup Ganic y Stjepan Kljujic miembros de la presidencia de Estado durante la guerra que tuvo lugar en el país, y otras 17 personas sospechosas de haber ordenado el ataque a la columna del Ejército Yugoslavo cuando ésta se retiraba de Sarajevo el 3 de mayo de 1992 a comienzos de la guerra bosnia que se produjo después de la ruptura de la ex Yugoslavia. Ivana Ramic, portavoz de un tribunal serbio, ha declarado que Ganic y Kljujic habrían dado la orden de atacar utilizando 'medios prohibidos para la lucha'. Hasta la fecha no se ha procesado a nadie por la masacre de la calle Dobrovolsacka, en el centro de Sarajevo. El Ejército yugoslavo había negociado una retirada pacífica de Sarajevo con las autoridades bosnias pero éstas tendieron una emboscada a la columna en la que murieron 42 soldados, 73 fueron heridos y 215 fueron hechos prisioneros de guerra. Aparte de emitir una orden de arresto, Serbia apenas puede hacer nada para aprehender a los acusados pero este hecho tensa aún más las relaciones entre ambos países. El TPIY, que finalizará su labor el año próximo, está trasladando los casos pendientes a tribunales serbios, croatas y bosnios. (OJ) *Adnkronosinternational*, 26/02/09

La Fiscalía de Bosnia para crímenes de guerra, acusa a ocho serbo bosnios de haber tomado parte en crímenes de guerra durante la guerra de Bosnia. Damir Ivankovic, Zoran Babic, Gordan Djuric, Milorad Radakovic, Milorad Skrbic, Ljubisa Cetic, Dusan Jankovic y Zeljko Stojnic son sospechosos de haber participado en la masacre que tuvo lugar el 21 de agosto de 1992 en la que murieron más de 200 musulmanes y croatas civiles como parte de una limpieza étnica en Mount Vlasic. Los prisioneros, a quienes se les dijo que quedarían en libertad, fueron fusilados. En el 2004, el TPIY condenó al oficial de la 'Brigada de Intervención', Darko Mrdja, a 17 años de cárcel por los asesinatos cometidos en Koricanske Stijene. La Fiscalía bosnia trabaja conjuntamente con la Cámara para Crímenes de Guerra del Tribunal de Bosnia Herzegovina, creada para aliviar la carga de trabajo del TPIY. (OJ) *Jurist*, 09/01/09

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

ESPAÑA: El juez de la Audiencia Nacional Fernando Andreu investigará al ex ministro de Defensa israelí Benjamín Ben-Eliezer y a otros seis cargos militares a su mando por un presunto crimen contra la humanidad. Los investigados fueron los presuntos organizadores en 2002 de un bombardeo en la franja de Gaza para acabar con la vida del dirigente de Hamás Salah Shehadeh, pero la operación se saldó con 15 personas muertas, entre ellas Shehadeh y varios menores, según relata el auto del juez. Además de Ben-Eliezer, el juez imputa los hechos al comandante de las fuerzas aéreas israelíes en el momento del ataque, Dan Halutz, al general del mando sur de las fuerzas de defensa israelíes, Doron Almog, al presidente del Consejo Nacional de Seguridad israelí y asesor nacional de seguridad, Giora Eiland, al secretario militar del ministro de Defensa, Michael Herzog, al jefe del Estado Mayor, Moshe Ya'alon y al director del servicio general de seguridad de Israel, Abraham Dichter. El ataque tuvo lugar el 22 de julio de 2002 y tenía como objetivo acabar con la vida del dirigente de Shehadeh. Para ello se utilizó un caza F-16 del Ejército israelí que lanzó una bomba de una tonelada sobre su vivienda en el barrio de Al Daraj, una de las zonas residenciales más densamente pobladas de Gaza. Andreu admite la querella, presentada por el Centro Palestino para los Derechos Humanos, después de que Israel se negara a contestar una comisión rogatoria enviada en agosto de 2008 en la que preguntaba si los hechos estaban siendo investigados en ese país. El juez concluye que existen indicios de crímenes contra la humanidad al tratarse de un ataque contra la población civil. (OJ) *El País*, 29/01/09

Un juez de la Sala Penal de la Audiencia Nacional de España ordena el juicio a los responsables del asesinato de seis sacerdotes jesuitas, de su ama de llaves y de la hija de ésta en noviembre de 1989. El juez Eloy Velasco admite a trámite el caso después de que la Asociación Española de Derechos Humanos y el *Center for Justice and Accountability*, de California, EEUU, presentasen el mismo en noviembre del 2008 para juzgar a 14 ex funcionarios del ejército salvadoreño acusados de crímenes contra la humanidad. Velasco también ha nombrado fiscal a Domingo José Collado Molinero. La Sala ha declinado juzgar al ex presidente Alfredo Cristiani por falta de pruebas y también por el hecho de que, si bien Cristiani está acusado de haber ayudado a ocultar a los responsables, esto último no constituye un crimen contra la humanidad como tal. La Sala ha iniciado la investigación tomando declaración a las autoridades salvadoreñas implicadas en el caso. (OJ) *Jurist*, 14/01/09

América

ARGENTINA: Jorge Carlos Olivera y otros cinco altos mandos (dos generales, dos coroneles y un teniente coronel, subjefes de la misma zona militar) representan al terrible Primer Cuerpo del Ejército que encabezó la represión política en Buenos Aires a partir de 1976 comparecen ante la justicia. Olivera está acusado de cuatro asesinatos; 116 secuestros y desapariciones y numerosos delitos de tortura. Entre sus víctimas puede figurar también el escritor y periodista Haroldo Conti. Con la llegada de la democracia fue procesado, pero su eventual condena quedó interrumpida gracias a las leyes de perdón y amnistía. Reabiertas las causas en 2003, fue detenido de nuevo y estuvo preso durante tres años, hasta que la Cámara de Casación lo puso en libertad a la espera de juicio. El secretario de derechos humanos del Ministerio de Justicia, Eduardo Luis Duhalde, asegura que las pruebas recogidas son tan abrumadoras que la condena está asegurada. El juicio durará varios meses debido al gran número de testigos citados, entre los que figuran algunas de las víctimas que consiguieron sobrevivir a su paso por alguno de los centros de detención controlados por el Primer Cuerpo del Ejército, cuyo jefe era el tristemente célebre general Carlos Suárez Mason, muerto en 2005 de un ataque al corazón. Lugares como El Banco, el Olímpico o Automotores Orletti forman ya parte de la historia de la infamia en Argentina. (OJ) *El País*, 11/02/09

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

EEUU – LIBERIA: El hijo de Charles Taylor, ex presidente de Liberia, que actualmente está siendo juzgado en La Haya, es condenado a 97 años de cárcel por el Tribunal de Distrito de Florida, en los EEUU, por torturas cometidas en Liberia. Charles Arthur Emmanuel, ciudadano estadounidense, fue hallado culpable en octubre del 2008 de haber liderado un grupo paramilitar que torturó y asesinó a opositores durante la presidencia de su padre, Charles Taylor. La Juez Cecilia M. Altonaga emitió la condena y expresó que la misma justifica el horror que Taylor hijo infligió a sus víctimas. Asimismo, agregó que el juicio había sido posible gracias en gran parte al valor de las personas que tuvieron la entereza de dar testimonio individual de su sufrimiento. Charles Arthur Emmanuel ha sido la primera persona acusada extraterritorialmente, de acuerdo al Estatuto Federal contra la Tortura, que permite que los tribunales federales de los EEUU juzguen a ciudadanos estadounidenses que hayan aplicado torturas en el extranjero. (*OJ Jurist, 10/01/09*)

EEUU – SOMALIA: El Tribunal de Apelaciones de los Estados Unidos revoca la decisión del tribunal del distrito de Virginia que en el 2007 rehusó el juicio contra el ex general somalí Mohamed Ali Samantar, acusado de supervisar el uso sistemático de la tortura, violaciones y ejecuciones masivas cometidas en Sudán contra la población civil en los años ochenta. La decisión del Tribunal de Apelaciones implica que el caso de Samantar ha sido nuevamente readmitido. La denuncia fue presentada por cinco supervivientes de torturas y de otras graves violaciones de derechos humanos pero el tribunal californiano consideró que el general gozaba de inmunidad. La directora del *Center for Justice and Accountability*, que inició el pleito, manifiesta que la decisión del Tribunal de Apelaciones es una extraordinaria victoria para el pueblo de Somalia que sufrió la represión bajo el régimen militar de Siad Barré y del general Samantar. (*OJ The Center for Justice and Accountability, 08/01/09*)

Los fiscales peruanos piden que la condena a Alberto Fujimori no sea menor de 30 años. El veredicto está previsto que se emita a mediados de marzo. Fujimori, de setenta años de edad, está acusado de haber ordenado dos masacres que pusieron fin a la vida de 25 personas durante su controvertido mandato que finalizó en el 2000. La fiscalía también acusa al ex presidente de haber diseñado una guerra sucia para combatir al grupo insurgente Sendero Luminoso. Fujimori ha negado los cargos que se le imputan. En caso de recurrir el dictamen final del tribunal Supremo el juicio, que se inició en diciembre del 2007, podría prolongarse indefinidamente. Por otra parte, las audiencias se han aplazado varias veces debido a la salud frágil de Fujimori. (*OJ War Crimes Prosecution Watch, 11/02/09*)

Oceanía

AUSTRALIA – CROACIA: La Corte Federal australiana rechaza la solicitud del ex comandante paramilitar serbio Dragan Vasiljkovic de revisar la orden de extradición emitida el 2007 según la cual Vasiljkovic debería ser entregado a las autoridades croatas. Vasiljkovic, también conocido por el nombre de Daniel Snedden, está acusado de crímenes de guerra por el trato dado a presos croatas durante la guerra de la independencia que tuvo lugar de 1991 a 1995. El juez Dennis Cowdroy ha rechazado los argumentos presentados por el acusado quien alega que no recibiría un juicio justo en Croacia. Vasiljkovic se trasladó a Australia cuando tenía 15 años y adquirió la nacionalidad australiana antes de regresar a Serbia para tomar parte en el conflicto. Fue arrestado en Australia en el 2006, a solicitud de Croacia. (*OJ Jurist, 03/02/09*)

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

6. LEYES DE AMNISTÍA

Africa

SUDÁN: El presidente del Sudán, Omar al-Bashir, concede amnistía a 24 personas arrestadas por su implicación en los conflictos actuales que azotan la región de Darfur. El ministro de justicia Abdel-Basit Sabdarat, anuncia que el presidente ha emitido un decreto al respecto y señala que la decisión pretende fomentar los esfuerzos por lograr la paz y agradecer el papel desempeñado por el Estado de Qatar. En el acuerdo de buena voluntad firmado en Doha, capital de Qatar, el 18 de febrero, el Gobierno sudanés y el grupo rebelde *Justice and Equality Movement* acordaron intercambiar prisioneros de guerra y aquellos que cumplen condena por ser culpables del conflicto. El presidente sudanés y el emir de Qatar Sheikh Hamad bin Khalifa Al-Thani mantuvieron conversaciones a puerta cerrada inmediatamente después de la visita de este último a Khartoum. (AMN) *China View*, 21/02/09

7. COMISIONES DE LA VERDAD Y OTRAS COMISIONES

Africa

LIBERIA: La presidenta de Liberia, Ellen Johnson Sirleaf, pide disculpas a la nación por el apoyo que en su momento ofreció al hombre que arrastró al país a una guerra civil que duró 14 años. La presidenta, que declaró bajo juramento ante la Comisión de la Verdad y la Reconciliación, manifestó que fue engañada por Charles Taylor y que le envió dinero durante los primeros años de la guerra que se inició cuando el ejército de Taylor invadió el país en 1989. Sirleaf, economista graduada en Harvard, ha estado muy mimada por la comunidad internacional desde que asumió la presidencia en 2005, convirtiéndose en la primera mujer africana democráticamente elegida para dirigir un estado. A la presidenta se le atribuye haber atraído inversiones extranjeras a Liberia y logrado borrar parte de la deuda que tenía el país, además de haber combatido eficazmente la corrupción. Sin embargo, su papel durante el conflicto de Liberia sigue empañando su imagen en el país. (CV) AFP, 12/02/09

Sheikh Kafumah Konneh, miembro de la Comisión liberiana de la Verdad y la Reconciliación es acusado de pertenecer a una de las muchas facciones rebeldes que lideraron la guerra civil de 1989 al 2003. Sheikh Kafumah Konneh está acusado de ser miembro fundador del *United Liberation Movement for Democracy in Liberia (ULIMO-K)*, que una vez fue liderado por Alhaji Kromah. El presidente de la Comisión, Jerome Verdier, ha pedido a Sheikh Kafumah Konneh que se retire de la misma debido a la naturaleza de algunos de testimonios presentados ante la Comisión que, según Konneh, son totalmente falsas y sólo pretenden manchar su reputación. (CV) *Voice of America*, 04/02/09

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

George Mansuo y Edward T. Zamay, destacados comandantes del extinto *National Patriotic Liberation front (NPFL)*, de Charles Taylor, comparecen por separado ante la Comisión de la Verdad y niegan categóricamente las denuncias presentadas en su contra. Mansuo declara no haber presenciado ningún asesinato, violación, saqueo ni destrucción de casas y alega que tales hechos son contrarios a los procedimientos utilizados por el grupo rebelde. Asimismo niega tener conocimiento de las masacres supuestamente cometidas por su grupo y añade que durante los más de diez años que lleva en el mismo, únicamente ha presenciado una ejecución, la del excomandante Sam Lato. Mansuo también informa que su grupo no estuvo implicado en ningún enfrentamiento con facciones rivales a pesar de que se encontraba entre los primeros rebeldes que cruzaron la frontera con Côte d'Ivoire para unirse a las tropas leales al entonces presidente Samuel Kanyon Doe. (CV) *The Liberian joournal*, 04/02/09

Amnistía Internacional acoge con agrado la recomendación de la Comisión de la Verdad y la Reconciliación de crear un tribunal penal con jurisdicción para los crímenes, graves violaciones de derechos humanos y del derecho internacional humanitario cometidos en Liberia entre enero de 1979 y octubre del 2003. La organización apoya la recomendación de la Comisión de que se indemnice a comunidades e individuos y de que se reformen algunas instituciones públicas e insta al Gobierno de Liberia a que, con el apoyo de organizaciones internacionales y de donantes, incluido el *International Contact Group-Liberia (ICGL)* juzgue a los responsables y ofrezca reparación a las víctimas. Amnistía Internacional muestra también satisfacción por el hecho de que la Comisión haya decidido no recomendar la amnistía por estas violaciones. (CV) AI, 23/01/09
<http://www.amnesty.org/en/library/info/AFR34/002/2008/en>

La presidenta de Liberia Ellen Johnson Sirleaf anuncia que quiere reunirse con los miembros de la Comisión de la Verdad y la Reconciliación (CVR) para discutir algunos temas. En su informe preliminar, la CVR recomendó la creación de un tribunal penal para juzgar a individuos y grupos armados de la Comisión determinarse que eran responsables de graves violaciones de derechos humanos. Massa Washington, miembro de la CVR, informa que a la Comisión le inquieta el hecho de que la presidenta haya anunciado su intención de reunirse con la CVR a los medios de comunicación cosa que no ha sucedido anteriormente pese a los varios encuentros que se han mantenido. (CV) *Voice of America*, 22/01/09

La Comisión de la Verdad y la Reconciliación (CVR) de Liberia se reúne para tratar cuestiones relacionadas con los grupos vulnerables y con personas con necesidades especiales. En encuentro tendrá lugar en el *Centennial Memorial Pavilion* y ofrecerá la oportunidad a los grupos de relatar sus experiencias; plantear preocupaciones y presentar recomendaciones que permitan alcanzar la reconciliación nacional. El Artículo IV sección 4 (e) del acta de creación de la CVR otorga a la misma la responsabilidad de adoptar mecanismos específicos que permitan gestionar las experiencias de los grupos vulnerables y de las personas con necesidades especiales en Liberia. En este sentido, la CVR ha llevado a cabo una serie de investigaciones sobre las violaciones de derechos humanos perpetradas durante el conflicto y ha celebrado audiencias individuales, institucionales y temáticas sobre temas transversales en las que se ha analizado el impacto social, económico y político que el conflicto de Liberia ha tenido sobre personas con necesidades específicas. La Comisión también ha presentado el primero de varios volúmenes de lo que constituirá el informe final de la CVR. (CV) *New Liberian*, 18/01/09

John Steward, miembro de la Comisión de la Verdad y la Reconciliación (CVR) de Liberia, informa que la Comisión recomendará la creación de un tribunal especial que vea los casos de sospechosos de

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

crímenes de guerra durante la guerra civil que tuvo lugar entre 1989 y 2003. La Comisión se creó a partir del acuerdo de paz que puso fin a una guerra que duró catorce años, con el objetivo de documentar e investigar las violaciones de derechos humanos, pero ha sido criticada por falta de autoridad. La semana pasada, la CVR inició la fase final con el testimonio público de víctimas y sospechosos y se espera que concluya su labor en junio del 2009. A pesar de que la CVR se puso en marcha en octubre del 2006, la primera audiencia se celebró en enero del 2008 dado que en junio del 2007 se interrumpieron las sesiones por falta de fondos. A principios de este mes, el hijo del ex presidente liberiano Charles Taylor, fue condenado a 97 años de cárcel por un tribunal estadounidense que le acusó de ser responsable de torturas en Liberia. (CV) *Jurist, 18/01/09*

INDIA: La Asociación de Padres y de Personas Desaparecidas (APPD) insta al ministro Omar Abdullah a investigar las desapariciones que han tenido lugar en los últimos veinte años. La Asociación señala que en mayo del 2008 Omar Abdullah planteó la necesidad de crear una Comisión de la Verdad y la Reconciliación a tal efecto, por lo que ahora que desempeña un cargo gubernamental debería iniciar el proceso. La Asociación también considera que la Comisión debería resolver la cuestión de las tumbas sin nombres que el año pasado se encontraron en 18 pueblos de Uri. El portavoz de la APPD, Ghulam Nabi Mir, señala que dos veteranos de la Conferencia Nacional – Ali Muhammad Sagar y Abdul Rahim Rather – presentaron un proyecto de ley a la asamblea legislativa para la creación de una comisión que investigase las desapariciones pero que más tarde el Gobierno se opuso a la iniciativa. (CV) *Asian News Agency, 30/01/09*

América

El presidente del Comité Judicial del Senado, Patrick Leahy, insta a la creación de una comisión de la verdad al estilo de la sudafricana para investigar las acciones de la administración Bush, entre ellas la justificación de la guerra en Iraq, el trato a los detenidos y el programa de escuchas ilegales. Leahy señala que existe la necesidad de encontrar un equilibrio entre dar a conocer públicamente los errores de la administración Bush para evitar que éstos se repitan, y el deseo de seguir adelante en lugar de arrojar culpabilidades y sugiere que la creación de una comisión de la verdad cumpliría con este objetivo. Por su parte, el presidente Barack Obama ha manifestado que todavía no ha revisado esta propuesta pero que, en su opinión, nadie está por encima de la ley y que, si existen ejemplos claros de conductas erróneas, deberá procesarse a los culpables como se procesa a cualquier ciudadano y ha agregado que está más interesado en mirar hacia el futuro que en mirar atrás. (CV) *Jurist, 10/02/09*

Asia

8. REPARACIONES

GUATEMALA: César Dávila, director del Programa Nacional de Compensación de Guatemala, anuncia que el Gobierno de ese país ha reunido más de tres mil denuncias por violaciones de derechos humanos supuestamente cometidas durante la guerra civil que tuvo lugar entre 1960 y 1996. Las denuncias han sido presentadas por aproximadamente 5.000 víctimas que alegan casos de desaparición forzada, desplazamiento, ejecución extrajudicial, torturas y violaciones a manos, entre

Boletín de Justicia Transicional Nº 10

(Enero - Febrero 2009)

otros, de los soldados y paramilitares. Dávila señala que el fiscal general procesará los casos y los enviará a la Oficina de Derechos Humanos. La guerra civil de Guatemala ocasionó más de 200.000 muertos, la mayoría de ellos indígenas. Según un informe presentado por la ONU en 1999, los militares fueron responsables del 95 por ciento de las muertes. En respuesta a estas violaciones el Gobierno fundó el Programa Nacional de Resarcimiento (PNR) en el 2003 para gestionar las denuncias. En febrero del 2008 el Gobierno anunció su intención de desclasificar los documentos que describen las violaciones de derechos humanos cometidas por los militares durante la guerra civil.

(RE) *Jurist, 01/02/09*

REINO UNIDO: La *British Press Association* informa que un grupo de manifestantes interrumpe el lanzamiento de un informe que analiza el legado del conflicto de Irlanda del Norte e intercambian acusaciones por la muerte de sus seres queridos. El informe ha sido elaborado por el *Consultative Group on the Past*, grupo independiente creado para gestionar el legado de décadas de violencia en Irlanda del Norte que ocasionaron la muerte de más de 3.000 personas e incluye aproximadamente 30 recomendaciones sobre la forma de sanar las heridas del pasado y construir un futuro mejor. Una de las propuestas clave, que consiste en la entrega de 12,000 libras esterlinas a los familiares de las víctimas, ha sido muy controvertida y las familias de algunas de las personas asesinadas por grupos paramilitares han calificado esta indemnización de 'dinero ensangrentado'. Peter Robinson, líder del *Northern Ireland's Democratic Unionist Party (DUP)*, se ha reunido con Shaun Woodward, secretario de Estado para Irlanda del Norte, para expresar su oposición a estas indemnizaciones que no hacen distinción alguna entre las familias de paramilitares y de los civiles asesinados. El primer ministro Gordon Brown ha declarado que reconoce que la propuesta es muy polémica y que el Gobierno deberá estudiar cuidadosamente el informe antes de dar respuesta al mismo. (RE) *CNN.com, 28/01/09*

Boletín de Justicia Transicional № 10

(Enero - Febrero 2009)

CODIFICACIÓN

JCP (Justicia y construcción de paz), OJ (Órganos judiciales), AMN (Amnistías), CV (Comisiones de Verdad), RE (Reparaciones), RJ (Reforma de la justicia) y OTROS

FUENTES CONSULTADAS A DIARIO

ACNUR, Africa Focus, Afrol News, Agence Europe (AE), Agence France Press (AFP), Alertnet, Al- Ahram Weekly, Al-Hayat, Al-Quds al-Arabi, Al-Sharq al-Awsat, Al-Yasira, Al-Zaman, Amnistía Internacional (AI), Allafrica, Arms Dealing, Arms Trade Observer, Asian Journal (AJ), Assam Live, BASIC, BBC, Boletín de Prensa Árabe en Castellano Al-Fanar (AF), Burundi Réalités, China Daily, Council of Europe, Daily Dawn, Defence News, Desarme.org, Deutsche Presse Agentur (DPA) Digital Congo, Disarmament News, ECHO, EFE, El Espectador, El Tiempo, El País (EP), Europa Press, Expressindia, Financial Times (FT), Goasiapacific, Ha'aretz, Hiran, Horn Afrik, Human Rights Education Associates (hrea.org), Human Rights Watch (HRW), IANSA, Independent Online (IOL), International Crisis Group (ICG), Inter Press Service (IPS), IRIN, Jakarta Post, Jeune Afrique, Kabar Irian News, La Opinión, La Vanguardia (LV), Le Monde (LM), Manila Times, Nation, Nato.int, Nepal News, Newshaiti, New Vision, Norwegian Council for Africa (NCA), Norwegian Refugee Council (NRC), Nueva Mayoría, OCHA, O Globo, OSCE, Panapress, Philippine Star, Prensa Libre, Punto de Noticias, Refugees International (RI), Reliefweb (RW), Reuters, Security Watch, Somali National Reconciliation Conference (SNRC), South African Broadcasting Corporation (SABC), Sudan Tribune, Tamil Net, The Assam Tribune, The Daily Star, The Guardian (TG), The Jordan Times (JT), The Kathmandu Post, The New York Times (NYT), The Times of India y UN News (UN)

FUENTES ESPECIALIZADAS

African Transitional Justice Research Network, Asian Commission for Human Rights, Coalición por la Corte Internacional, Corte Penal Internacional Forum Asia, Global Justice Center, Human Rights Center-University of California- Berkley, International Center for Transitional Justice (ICTJ), International Network to Promote the Rule of Law (INPROL), Institute for Justice and Reconciliation (IJR), Jurist, Redress, Transitional Justice Forum, Transitional Justice Institute-University of Ulster Transitional Justice Network (AAAS), Trial Watch, Women's Initiatives for Gender Justice

GLOSARIO

ACNUDH (Alto Comisario de Naciones Unidas para los Derechos Humanos), AIEA (Agencia Internacional de la Energía Atómica), BM (Banco Mundial), CDHNU (Comisión de Derecho Humanos de Naciones Unidas), CICR (Comité Internacional de la Cruz Roja), Dólares (dólares de EEUU), FMI (Fondo Monetario Internacional), OMC (Organización Mundial del Comercio), OMS (Organización Mundial de la Salud)

ESCOLA DE CULTURA DE PAU, Programa de Derechos Humanos

Mòdul A, Parc de Recerca - Universitat Autònoma de Barcelona
08193 Bellaterra, España - Tel.: + 34 93 586 88 46 - Fax: +34 93 581 32 94
Web: www.escolapau.org E-mail: pdh@pangea.org

Puede suscribirse gratuitamente en: <http://www.escolapau.org/programas/suscripcion.htm>

Con el apoyo de:



Els continguts d'aquest estudi són responsabilitat exclusiva de l'Escola de Cultura de Pau i en cap cas poden considerar-se com l'opinió de la Generalitat de Catalunya.